



# 德翔海運

## T. S. LINES



好消息

QINGDAO : 航線 <AIS> 3天快船到 青島

航線 <KCM2> 4天快船到 青島

SHANGHAI: 週六 <HHX2> 3天到上海

### Hong Kong To NORTHERN CHINA Outbound Schedule - Local latest updated : 2017/08/22

#### HONG KONG TO SHANGHAI (香港至上海)

VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	SI CUT	ETD HKG	ETA SHANGHAI	
PELICAN	PLCN	17010N	CHT	HIT	08/15 - 08/20	日(23:00)	六(12:00)	08/22	08/29	*DELAY 5 DAY:
TOKYO TOWER	TTWR	17011N	CVT	HIT	08/12 - 08/19	六(23:00)	六(12:00)	08/21	08/25	*DELAY 7 DAY:
KMTC JAKARTA	KCJK	1709N	KCT	HIT	08/12 - 08/20	日(23:00)	六(12:00)	08/23	OMIT	*DELAY 4 DAY:
<b>NAWATA BHUM</b>	<b>NBHM</b>	<b>17016E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>08/14- 08/19</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>08/22</b>	<b>08/25</b>	*DELAY 1 DAY*
KMTC HAIPHONG	KHPH	1703N	CHT	HIT	08/19 - 08/24	四(23:00)	四(17:00)	08/28	09/05	*DELAY 6 DAY:
<b>BLANK SAILING</b>			CVT	HIT						
ST. JOHN	STJH	17010N	KCT	HIT	08/21 - 08/27	日(17:00)	六(12:00)	08/28	09/04	*DELAY 2 DAY:
<b>HANSA SIEGBURG</b>	<b>HSSB</b>	<b>1713E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>08/21 - 08/26</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>08/29</b>	<b>09/01</b>	*DELAY 1 DAY*
SKY CHALLENGE	SCLG	1711N	CHT	HIT	08/25 - 08/30	三(23:00)	三(17:00)	09/05	09/12	*DELAY 6 DAY:
SAN LORENZO	SNLZ	0052N	CVT	HIT	08/23 - 08/28	一(23:00)	一(17:00)	08/31	09/02	*DELAY 1 DAY*
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1710N	KCT	HIT	08/26 - 08/31	四(23:00)	四(17:00)	09/04	09/11	*DELAY 2 DAY:
<b>SENTOSA TRADER</b>	<b>STTD</b>	<b>1718E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>08/28 - 09/02</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>09/04</b>	<b>09/07</b>	
<b>BLANK SAILING</b>			CHT	HIT						
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1709N	CVT	HIT	08/30 - 09/04	一(23:00)	一(17:00)	09/06	09/08	
KMTC JAKARTA	KCJK	1710N	KCT	HIT	09/02 - 09/07	四(23:00)	四(17:00)	09/09	09/16	
<b>MACAU TRADER</b>	<b>MACT</b>	<b>1717E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>09/04 - 09/09</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>09/11</b>	<b>09/14</b>	
PELICAN	PLCN	17011N	CHT	HIT	09/06 - 09/11	一(23:00)	一(17:00)	09/12	09/19	
TOKYO TOWER	TTWR	17012N	CVT	HIT	09/06 - 09/11	一(23:00)	一(17:00)	09/13	09/15	
ST. JOHN	STJH	17011N	KCT	HIT	09/09 - 09/14	四(23:00)	四(17:00)	09/16	09/23	
<b>NAWATA BHUM</b>	<b>NBHM</b>	<b>17018E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>09/11 - 09/16</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>09/18</b>	<b>09/21</b>	
KMTC HAIPHONG	KHPH	1704N	CHT	HIT	09/13 - 09/18	一(23:00)	一(17:00)	09/19	09/26	
SAN LORENZO	SNLZ	0053N	CVT	HIT	09/13 - 09/18	一(23:00)	一(17:00)	09/20	09/22	
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1711N	KCT	HIT	09/16 - 09/21	四(23:00)	四(17:00)	09/23	09/30	
<b>HANSA SIEGBURG</b>	<b>HSSB</b>	<b>1715E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>09/18 - 09/23</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>09/25</b>	<b>09/28</b>	
SKY CHALLENGE	SCLG	1712N	CHT	HIT	09/20 - 09/25	一(23:00)	一(17:00)	09/26	10/03	
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1710N	CVT	HIT	09/20 - 09/25	一(23:00)	一(17:00)	09/27	09/29	
KMTC JAKARTA	KCJK	1711N	KCT	HIT	09/23 - 09/28	四(23:00)	四(17:00)	09/30	10/07	
<b>SENTOSA TRADER</b>	<b>STTD</b>	<b>1720E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>09/25 - 09/30</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>10/02</b>	<b>10/05</b>	
PELICAN	PLCN	17012N	CHT	HIT	09/27 - 10/02	一(23:00)	一(17:00)	10/03	10/10	
TOKYO TOWER	TTWR	17013N	CVT	HIT	09/27 - 10/02	一(23:00)	一(17:00)	10/04	10/06	
ST. JOHN	STJH	17012N	KCT	HIT	09/30 - 10/05	四(23:00)	四(17:00)	10/07	10/14	
<b>MACAU TRADER</b>	<b>MACT</b>	<b>1719E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>10/02 - 10/07</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>10/09</b>	<b>10/12</b>	
KMTC HAIPHONG	KHPH	1705N	CHT	HIT	10/04 - 10/09	一(23:00)	一(17:00)	10/10	10/17	
SAN LORENZO	SNLZ	0054N	CVT	HIT	10/04 - 10/09	一(23:00)	一(17:00)	10/11	10/13	
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1712N	KCT	HIT	10/07 - 10/12	四(23:00)	四(17:00)	10/14	10/21	
<b>NAWATA BHUM</b>	<b>NBHM</b>	<b>17020E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>10/09 - 10/14</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>10/16</b>	<b>10/19</b>	
SKY CHALLENGE	SCLG	1713N	CHT	HIT	10/11 - 10/16	一(23:00)	一(17:00)	10/17	10/24	
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1711N	CVT	HIT	10/11 - 10/16	一(23:00)	一(17:00)	10/18	10/20	
KMTC JAKARTA	KCJK	1712N	KCT	HIT	10/14 - 10/19	四(23:00)	四(17:00)	10/21	10/28	
<b>HANSA SIEGBURG</b>	<b>HSSB</b>	<b>1717E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>10/16 - 10/21</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>10/23</b>	<b>10/26</b>	
PELICAN	PLCN	17013N	CHT	HIT	10/18 - 10/23	一(23:00)	一(17:00)	10/24	10/31	
TOKYO TOWER	TTWR	17014N	CVT	HIT	10/18 - 10/23	一(23:00)	一(17:00)	10/25	10/27	
ST. JOHN	STJH	17013N	KCT	HIT	10/21 - 10/26	四(23:00)	四(17:00)	10/28	11/04	
<b>SENTOSA TRADER</b>	<b>STTD</b>	<b>1722E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>10/23 - 10/28</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>10/30</b>	<b>11/02</b>	
KMTC HAIPHONG	KHPH	1706N	CHT	HIT	10/25 - 10/30	一(23:00)	一(17:00)	10/31	11/07	
SAN LORENZO	SNLZ	0055N	CVT	HIT	10/25 - 10/30	一(23:00)	一(17:00)	11/01	11/03	
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1713N	KCT	HIT	10/28 - 11/02	四(23:00)	四(17:00)	11/04	11/11	
<b>MACAU TRADER</b>	<b>MACT</b>	<b>1721E</b>	<b>HHX2</b>	<b>CMCS</b>	<b>10/30 - 11/03</b>	<b>六(23:00)</b>	<b>六(12:00)</b>	<b>11/06</b>	<b>11/09</b>	
SKY CHALLENGE	SCLG	1714N	CHT	HIT	11/01 - 11/06	一(23:00)	一(17:00)	11/07	11/14	
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1712N	CVT	HIT	11/01 - 11/06	一(23:00)	一(17:00)	11/08	11/10	
KMTC JAKARTA	KCJK	1713N	KCT	HIT	11/04 - 11/09	四(23:00)	四(17:00)	11/11	11/28	

長江內支線駁船每天上海開出(江蘇省 / 浙江省 / 安徽省 / 湖北省 / 湖南省 / 江西省 / 重慶市 / 四川省)

上海櫃場資料 外高橋5期 (Wai Gao Qiao Terminal Phase 5) 第1頁, HHX2 Service  
外高橋1期 (Wai Gao Qiao Terminal Phase 1) -- CVT, CHT, KCT Service

#### HONG KONG TO NINGBO (香港至寧波)

VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	ETD HKG	ETA NINGBO	
TOKYO TOWER	TTWR	17011N	CVT	HIT	08/12 - 08/19	六(23:00)	08/21	08/27	*DELAY 7 DAYS*
NAWATA BHUM	NBHM	17016E	HHX2	CMCS	08/14- 08/19	六(23:00)	08/22	08/24	*DELAY 1 DAY*
<b>BLANK SAILING</b>			CVT	HIT					
HANSA SIEGBURG	HSSB	1713E	HHX2	CMCS	08/21 - 08/26	六(23:00)	08/29	08/31	*DELAY 1 DAY*
SAN LORENZO	SNLZ	0052N	CVT	HIT	08/23 - 08/28	一(23:00)	08/31	09/04	*DELAY 1 DAY*
SENTOSA TRADER	STTD	1718E	HHX2	CMCS	08/28 - 09/02	六(23:00)	09/04	09/06	
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1709N	CVT	HIT	08/30 - 09/04	一(23:00)	09/06	09/10	
MACAU TRADER	MACT	1717E	HHX2	CMCS	09/04 - 09/09	六(23:00)	09/11	09/13	
TOKYO TOWER	TTWR	17012N	CVT	HIT	09/06 - 09/11	一(23:00)	09/13	09/17	
NAWATA BHUM	NBHM	17018E	HHX2	CMCS	09/11 - 09/16	六(23:00)	09/18	09/20	
SAN LORENZO	SNLZ	0053N	CVT	HIT	09/13 - 09/18	一(23:00)	09/20	09/24	
HANSA SIEGBURG	HSSB	1715E	HHX2	CMCS	09/18 - 09/23	六(23:00)	09/25	09/27	
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1710N	CVT	HIT	09/20 - 09/25	一(23:00)	09/27	10/01	
SENTOSA TRADER	STTD	1720E	HHX2	CMCS	09/25 - 09/30	六(23:00)	10/02	10/03	
TOKYO TOWER	TTWR	17013N	CVT	HIT	09/27 - 10/02	一(23:00)	10/04	10/08	
MACAU TRADER	MACT	1719E	HHX2	CMCS	10/02 - 10/07	六(23:00)	10/09	10/10	
SAN LORENZO	SNLZ	0054N	CVT	HIT	10/04 - 10/09	一(23:00)	10/11	10/15	
NAWATA BHUM	NBHM	17020E	HHX2	CMCS	10/09 - 10/14	六(23:00)	10/16	10/17	
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1711N	CVT	HIT	10/11 - 10/16	一(23:00)	10/18	10/22	
HANSA SIEGBURG	HSSB	1717E	HHX2	CMCS	10/16 - 10/21	六(23:00)	10/23	10/24	
TOKYO TOWER	TTWR	17014N	CVT	HIT	10/18 - 10/23	一(23:00)	10/25	10/29	
SENTOSA TRADER	STTD	1722E	HHX2	CMCS	10/23 - 10/28	六(23:00)	10/30	10/31	
SAN LORENZO	SNLZ	0055N	CVT	HIT	10/25 - 10/30	一(23:00)	11/01	11/05	
MACAU TRADER	MACT	1721E	HHX2	CMCS	10/30 - 11/03	六(23:00)	11/06	11/07	
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1712N	CVT	HIT	11/01 - 11/06	一(23:00)	11/08	11/12	

寧波櫃場資料

CVT, HHX2 svc : (NBCT) - 宁波北仑国际集装箱码头有限公司 (NingBo Beilun Int'l Container Terminals) (2期)

**HONG KONG TO XINGANG, TIANJIN / DALIAN / LIANYUNGANG (香港至天津新港/大連/連雲港)**

VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	ETD HKG	ETA		
								XINGANG, TIANJIN	DALIAN	LIANYUNGA
LORRAINE	LRAN	17011N	NCX	HIT	08/14-08/19	六(23:00)	08/21	08/26	08/27	08/30
HS OCEANO	HOCN	220XKN	NCX	HIT	08/21-08/26	六(23:00)	08/29	09/03	09/04	09/07
CASTOR N	CSTN	222XKN	NCX	HIT	08/28-09/02	六(23:00)	09/04	09/09	09/10	09/13
LORRAINE	LRAN	17012N	NCX	HIT	09/04-09/09	六(23:00)	09/11	09/16	09/17	09/20
HS OCEANO	HOCN	226XKN	NCX	HIT	09/11-09/16	六(23:00)	09/18	09/23	09/24	09/27
CASTOR N	CSTN	228XKN	NCX	HIT	09/18-09/23	六(23:00)	09/25	09/30	10/01	10/04
LORRAINE	LRAN	17013N	NCX	HIT	09/25-09/30	六(23:00)	10/02	10/07	10/08	10/11
HS OCEANO	HOCN	232XKN	NCX	HIT	10/02-10/07	六(23:00)	10/09	10/14	10/15	10/18
CASTOR N	CSTN	234XKN	NCX	HIT	10/09-10/14	六(23:00)	10/16	10/21	10/22	10/25
LORRAINE	LRAN	17014N	NCX	HIT	10/16-10/21	六(23:00)	10/23	10/28	10/29	11/01
HS OCEANO	HOCN	238XKN	NCX	HIT	10/23-10/28	六(23:00)	10/30	11/04	11/05	11/08
CASTOR N	CSTN	240XKN	NCX	HIT	10/30-11/04	六(23:00)	11/06	11/11	11/12	11/15
LORRAINE	LRAN	17015N	NCX	HIT	11/06-11/11	六(23:00)	11/13	11/18	11/19	11/22
HS OCEANO	HOCN	244XKN	NCX	HIT	11/13-11/18	六(23:00)	11/20	11/25	11/26	11/29
CASTOR N	CSTN	246XKN	NCX	HIT	11/20-11/25	六(23:00)	11/27	12/02	12/03	12/06
LORRAINE	LRAN	17016N	NCX	HIT	11/27-12/02	六(23:00)	12/04	12/09	12/10	12/13

天津新港櫃場資料  
大連櫃場資料  
連雲港櫃場資料

(TACT) Tianjin Port Alliance International Container Terminal 聯盟國際碼頭 北疆碼頭  
CNDPCM - (大連大窯灣二期碼頭)  
新東方集裝箱碼頭 (LYG-PSA)

**HONG KONG TO QINGDAO (香港至青, \*\*NOT ACCEPT DG WITH CLASS 1-7 FROM 15 AUG 2017\*\*)**

VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	ETD HKG	ETA QINGDAO	
JPO VOLANS	JVLN	21720N	KCM2	HIT	08/15-08/22	二(23:00)	08/26	08/29	*DELAY 3 DAYS*
BOMAR HAMBURG	BHMB	17003N	KCM	HIT	08/19-08/24	四(23:00)	08/26	09/03	
COSCO NEW YORK	CSNY	046E	AIS	HIT	08/20-08/29	二(23:00)	08/31	09/02	*DELAY 3 DAYS 3天快船到青.
HS OCEANO	HOCN	220XKN	NCX	HIT	08/21-08/26	六(23:00)	08/29	09/06	*DELAY 1 DAY*
KMTC JEBEL ALI	KJEA	1707N	KCM2	HIT	08/22-08/27	日(23:00)	08/30	09/03	*DELAY 1 DAY*
DELOS WAVE	DLWV	1708N	KCM	HIT	08/26-08/31	四(23:00)	09/02	09/10	
KMTC DUBAI	KDUB	1705E	AIS	HIT	08/27-09/02	六(23:00)	09/04	09/07	3天快船到青島
CASTOR N	CSTN	222XKN	NCX	HIT	08/28-09/02	六(23:00)	09/04	09/12	
APL ATLANTA	ATLT	22120N	KCM2	HIT	08/29-09/03	日(23:00)	09/05	09/09	
JEJU ISLAND	JILD	0045N	KCM	HIT	09/02-09/07	四(23:00)	09/09	09/17	
WIDE INDIA	WIND	1706E	AIS	HIT	09/03-09/09	六(23:00)	09/11	09/14	3天快船到青島
LORRAINE	LRAN	17012N	NCX	HIT	09/04-09/09	六(23:00)	09/11	09/19	
SCT QATAR	SQAT	17007N	KCM2	HIT	09/05-09/10	日(23:00)	09/12	09/16	
KMTC QINGDAO	KQDO	1709N	KCM	HIT	09/09-09/14	四(23:00)	09/16	09/24	
PIRAEUS	PIRS	17004E	AIS	HIT	09/10-09/16	六(23:00)	09/18	09/21	3天快船到青島

HS OCEANO	HOCN	226XKN	NCX	HIT	09/11-09/16	六(23:00)	09/18	09/26	
JPO VOLANS	JVLN	22520N	KCM2	HIT	09/12-09/17	日(23:00)	09/19	09/23	
BOMAR HAMBURG	BHMB	17004N	KCM	HIT	09/16-09/21	四(23:00)	09/23	10/01	
CLEMENS SCHULTE	CSUT	1705E	AIS	HIT	09/17-09/23	六(23:00)	09/25	09/28	3天快船到青島
CASTOR N	CSTN	228XKN	NCX	HIT	09/18-09/23	六(23:00)	09/25	10/03	
KMTC JEBEL ALI	KJEA	1708N	KCM2	HIT	09/19-09/24	日(23:00)	09/26	09/30	
DELOS WAVE	DLWV	1709N	KCM	HIT	09/23-09/28	四(23:00)	09/30	10/08	
KMTC MUMBAI	KMUB	1706E	AIS	HIT	09/24-09/30	六(23:00)	10/02	10/05	3天快船到青島
LORRAINE	LRAN	17013N	NCX	HIT	09/25-09/30	六(23:00)	10/02	10/10	
APL ATLANTA	ATLT	22920N	KCM2	HIT	09/26-10/01	日(23:00)	10/03	10/07	
JEJU ISLAND	JILD	0046N	KCM	HIT	09/30-10/05	四(23:00)	10/07	10/15	
COSCO NEW YORK	CSNY	047E	AIS	HIT	10/01-10/07	六(23:00)	10/09	10/12	3天快船到青島
HS OCEANO	HOCN	232XKN	NCX	HIT	10/02-10/07	六(23:00)	10/09	10/17	
SCT QATAR	SQAT	17008N	KCM2	HIT	10/03-10/08	日(23:00)	10/10	10/14	
KMTC QINGDAO	KQDO	1710N	KCM	HIT	10/07-10/12	四(23:00)	10/14	10/22	
KMTC DUBAI	KDUB	1706E	AIS	HIT	10/08-10/14	六(23:00)	10/16	10/19	3天快船到青島
CASTOR N	CSTN	234XKN	NCX	HIT	10/09-10/14	六(23:00)	10/16	10/24	
JPO VOLANS	JVLN	23320N	KCM2	HIT	10/10-10/15	日(23:00)	10/17	10/21	
BOMAR HAMBURG	BHMB	17005N	KCM	HIT	10/14-10/19	四(23:00)	10/21	10/29	
WIDE INDIA	WIND	1707E	AIS	HIT	10/15-10/21	六(23:00)	10/23	10/26	3天快船到青島
LORRAINE	LRAN	17014N	NCX	HIT	10/16-10/21	六(23:00)	10/23	10/31	
KMTC JEBEL ALI	KJEA	1709N	KCM2	HIT	10/17-10/22	日(23:00)	10/24	10/28	
JEJU ISLAND	JILD	1710N	KCM	HIT	10/21-10/26	四(23:00)	10/28	11/05	
PIRAEUS	PIRS	17005E	AIS	HIT	10/22-10/28	六(23:00)	10/30	11/02	3天快船到青島
HS OCEANO	HOCN	238XKN	NCX	HIT	10/23-10/28	六(23:00)	10/30	11/07	
APL ATLANTA	ATLT	23720N	KCM2	HIT	10/24-10/29	日(23:00)	10/31	11/04	
KMTC QINGDAO	KQDO	0047N	KCM	HIT	10/28-11/02	四(23:00)	11/04	11/12	
CLEMENS SCHULTE	CSUT	1706E	AIS	HIT	10/29-11/04	六(23:00)	11/06	11/09	3天快船到青島
CASTOR N	CSTN	240XKN	NCX	HIT	10/30-11/04	六(23:00)	11/06	11/14	
SCT QATAR	SQAT	17009N	KCM2	HIT	10/31-11/05	日(23:00)	11/07	11/11	
BOMAR HAMBURG	BHMB	1711N	KCM	HIT	11/04-11/09	四(23:00)	11/11	11/19	
KMTC MUMBAI	KMUB	1707E	AIS	HIT	11/04-11/11	六(23:00)	11/13	11/16	3天快船到青島
LORRAINE	LRAN	17015N	NCX	HIT	11/06-11/11	六(23:00)	11/13	11/21	
JPO VOLANS	JVLN	24120N	KCM2	HIT	11/07-11/12	日(23:00)	11/14	11/18	
DELOS WAVE	DLWV	1711N	KCM	HIT	11/11-11/16	四(23:00)	11/18	11/26	
COSCO NEW YORK	CSNY	048E	AIS	HIT	11/12-11/18	六(23:00)	11/20	11/23	3天快船到青島
HS OCEANO	HOCN	244XKN	NCX	HIT	11/13-11/18	六(23:00)	11/20	11/28	

青島櫃場資料

青島前灣集裝箱碼頭(Qingdao Qianwan Container Terminal) -- KCM2, KCM, NCX Service

青島新前灣集裝箱碼頭(Qingdao New

**\*\* 新增條航線 往 廈門 , 每週五班, 歡迎查詢 \*\***

**HONG KONG TO XIAMEN (香港至廈門)**

VESEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	SI CUT	ETD HKG	ETA XIAMEN	
<b>*** 敬請留意船期變動及截補料時間 ***</b>										
PELICAN	PLCN	17010N	CHT	HIT	08/15 - 08/20	日(23:00)	六 12:00	08/22	OMIT	
KMTC JAKARTA	KCJK	1709N	KCT	HIT	08/12 - 08/20	日(23:00)	五 17:00	08/23	OMIT	*DELAY 4 DAY:
KMTC HAIPHONG	KHPH	1703N	CHT	HIT	08/19 - 08/24	四(23:00)	一 15:00	08/28	08/29	*DELAY 6 DAY:
ATOUT	ATUT	17008N	PAS	CMCS	08/17 - 08/22	二(23:00)	四 09:00	08/24	08/25	
CAPE FORBY	CFRB	17010N	JTV	HIT	08/19 - 08/23	三(23:00)	三 17:00	08/24	08/25	
SINGAPORE	SINP	002N	JTS	HIT	08/19 - 08/24	四(17:00)	五 12:00	08/27	08/29	*DELAY 2 DAY:
ST. JOHN	STJH	17010N	KCT	HIT	08/21 - 08/27	日(17:00)	五 12:00	08/28	08/29	*DELAY 2 DAY:
SKY CHALLENGE	SCLG	1711N	CHT	HIT	08/25 - 08/30	三(23:00)	三 15:00	09/05	09/06	*DELAY 6 DAY:
YM INITIATIVE	YITV	188N	PAS	CMCS	08/24 - 08/29	二(23:00)	四 09:00	08/31	09/01	
HANSA MEERSBURG	HMSB	216TVN	JTV	HIT	08/26 - 08/30	三(23:00)	三 17:00	08/31	09/01	
COLOMBO	CLBO	020N	JTS	HIT	08/26 - 08/31	四(17:00)	五 12:00	09/01	OMIT	
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1710N	KCT	HIT	08/26 - 08/31	四(23:00)	五 12:00	09/04	09/05	*DELAY 2 DAY:
<b>BLANK SAILING</b>										
ATOUT	ATUT	17009N	PAS	CMCS	08/31 - 09/05	二(23:00)	四 09:00	09/07	09/08	
CAPE FAWLEY	CFLY	17012N	JTV	HIT	09/02 - 09/06	三(23:00)	三 17:00	09/07	09/08	
SINGAPORE	SINP	003N	JTS	HIT	09/02 - 09/07	四(17:00)	五 12:00	09/08	09/10	
KMTC JAKARTA	KCJK	1710N	KCT	HIT	09/02 - 09/07	四(23:00)	五 12:00	09/09	09/10	
PELICAN	PLCN	17011N	CHT	HIT	09/06 - 09/11	一(23:00)	一 15:00	09/12	09/13	
YM INITIATIVE	YITV	189N	PAS	CMCS	09/07-09/12	二(23:00)	四 09:00	09/14	09/15	
CAPE FORBY	CFRB	17011N	JTV	HIT	09/09-09/13	三(23:00)	三 17:00	09/14	09/15	
COLOMBO	CLBO	021N	JTS	HIT	09/09-09/14	四(17:00)	五 12:00	09/15	09/17	
ST. JOHN	STJH	17011N	KCT	HIT	09/09 - 09/14	四(23:00)	五 12:00	09/16	09/17	
KMTC HAIPHONG	KHPH	1704N	CHT	HIT	09/13 - 09/18	一(23:00)	一 15:00	09/19	09/20	
ATOUT	ATUT	17010N	PAS	CMCS	09/14-09/19	二(23:00)	四 09:00	09/21	09/22	
HANSA MEERSBURG	HMSB	222TVN	JTV	HIT	09/16-09/21	三(23:00)	三 17:00	09/21	09/22	
SINGAPORE	SINP	004N	JTS	HIT	09/16-09/21	四(17:00)	五 12:00	09/22	09/24	
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1711N	KCT	HIT	09/16 - 09/21	四(23:00)	五 12:00	09/23	09/24	
SKY CHALLENGE	SCLG	1712N	CHT	HIT	09/20 - 09/25	一(23:00)	一 15:00	09/26	09/27	

YM INITIATIVE	YITV	190N	PAS	CMCS	09/21-09/26	二(23:00)	四 09:00	09/28	09/29
CAPE FAWLEY	CFLY	17013N	JTV	HIT	09/23-09/27	三(23:00)	三 17:00	09/28	09/29
COLOMBO	CLBO	022N	JTS	HIT	09/23-09/28	四(17:00)	五 12:00	09/29	10/01
KMTC JAKARTA	KCJK	1711N	KCT	HIT	09/23 - 09/28	四(23:00)	五 12:00	09/30	10/01
PELICAN	PLCN	17012N	CHT	HIT	09/27 - 10/02	一(23:00)	一 15:00	10/03	10/04
ATOUT	ATUT	17011N	PAS	CMCS	09/28-10/03	二(23:00)	四 09:00	10/05	10/06
CAPE FORBY	CFRB	17012N	JTV	HIT	09/30-10/04	三(23:00)	三 17:00	10/05	10/06
SINGAPORE	SINP	005N	JTS	HIT	09/30-10/05	四(17:00)	五 12:00	10/06	10/08
ST. JOHN	STJH	17012N	KCT	HIT	09/30 - 10/05	四(23:00)	五 12:00	10/07	10/08
KMTC HAIPHONG	KHPH	1705N	CHT	HIT	10/04 - 10/09	一(23:00)	一 15:00	10/10	10/11
YM INITIATIVE	YITV	191N	PAS	CMCS	10/05-10/10	二(23:00)	四 09:00	10/12	10/13
HANSA MEERSBURG	HMSB	228TVN	JTV	HIT	10/07-10/11	三(23:00)	三 17:00	10/12	10/13
COLOMBO	CLBO	023N	JTS	HIT	10/07-10/12	四(17:00)	五 12:00	10/13	10/15
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1712N	KCT	HIT	10/07 - 10/12	四(23:00)	五 12:00	10/14	10/15
SKY CHALLENGE	SCLG	1713N	CHT	HIT	10/11 - 10/16	一(23:00)	一 15:00	10/17	10/18
ATOUT	ATUT	17012N	PAS	CMCS	10/12-10/17	二(23:00)	四 09:00	10/19	10/20
CAPE FAWLEY	CFLY	17014N	JTV	HIT	10/14-10/18	三(23:00)	三 17:00	10/19	10/20
SINGAPORE	SINP	006N	JTS	HIT	10/14-10/19	四(17:00)	五 12:00	10/20	10/22
KMTC JAKARTA	KCJK	1712N	KCT	HIT	10/14 - 10/19	四(23:00)	五 12:00	10/21	10/22
PELICAN	PLCN	17013N	CHT	HIT	10/18 - 10/23	一(23:00)	一 15:00	10/24	10/25
YM INITIATIVE	YITV	192N	PAS	CMCS	10/19-10/24	二(23:00)	四 09:00	10/26	10/27
CAPE FORBY	CFRB	17013N	JTV	HIT	10/21-10/25	三(23:00)	三 17:00	10/26	10/27
COLOMBO	CLBO	024N	JTS	HIT	10/21-10/26	四(17:00)	五 12:00	10/27	10/29
ST. JOHN	STJH	17013N	KCT	HIT	10/21 - 10/26	四(23:00)	五 12:00	10/28	10/29
KMTC HAIPHONG	KHPH	1706N	CHT	HIT	10/25 - 10/30	一(23:00)	一 15:00	10/31	11/01
ATOUT	ATUT	17013N	PAS	CMCS	10/26-10/31	二(23:00)	四 09:00	11/02	11/03
HANSA MEERSBURG	HMSB	234TVN	JTV	HIT	10/28-11/01	三(23:00)	三 17:00	11/02	11/03
SINGAPORE	SINP	007N	JTS	HIT	10/28-11/02	四(17:00)	五 12:00	11/03	11/05
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1713N	KCT	HIT	10/28 - 11/02	四(23:00)	五 12:00	11/04	11/05
SKY CHALLENGE	SCLG	1714N	CHT	HIT	11/01 - 11/06	一(23:00)	一 15:00	11/07	11/08
YM INITIATIVE	YITV	193N	PAS	CMCS	11/02-11/07	二(23:00)	四 09:00	11/09	11/10
CAPE FAWLEY	CFLY	17015N	JTV	HIT	11/04-11/08	三(23:00)	三 17:00	11/09	11/10
COLOMBO	CLBO	025N	JTS	HIT	11/04-11/09	四(17:00)	五 12:00	11/10	11/12
KMTC JAKARTA	KCJK	1713N	KCT	HIT	11/04 - 11/09	四(23:00)	五 12:00	11/11	11/12

廈門櫃場資料 海天碼頭 - Hai-Tien(XGCT) terminal. (海天碼頭=象嶼碼頭)

\*\*\*\*\* 請注意事項 \*\*\*\*\*

如發現將罰 US\$1000 所有在目的港所產生的費用一概由貴司負責

- 1/ 上海禁止進口私人物品(Personal effect & Household Goods), 我司一律不接受和禁止出口。
- 2/ 大連禁止進口舊汽車 (Used car), 我司一律不接受和禁止出口。
- 3/ 中國禁止進口貨物: 舊或二手電腦, 配件(Used computer & accessories), 我司一律不接受和禁止出口。
- 4/ 中國禁止沒有許可證的貨物: 廢料 (Scrap) 進口. 當訂船隻時請必須提供中國檢驗証(china inspection), 擔保信, 相關的進出口許可證。  
如在目的港產生額費用, 一概由貴司負責。
- 5/ 中國進口貨物: 舊或二手機器 (Used machine or machinery), 請提供有關證書, 文件或大陸進口許可證。  
如果沒有大陸進口許可證, 我司一律不接受和禁止出口。
- 6/ 中國進口貨物: 舊或新汽車 (Used car or Brand new car), 請提供有關證書, 文件或大陸進口許可證。  
如果沒有大陸進口許可證, 我司一律不接受和禁止出口。

#### HONG KONG TERMINAL INFORMATION

CY Receiving Station 交還重櫃地點:

HK-1 => HOI KONG DEPOT 1(海港一場)葵涌貨櫃碼頭路南一場 (Tel : 2700 2810)

HIT - 香港國際貨櫃碼頭 (Tel: 2407 8833)

YF => YUEN FAT DEPOT (潤發倉碼 A場) (TEL:2374 6764)

CMCS => China Merchant Containers Services 香港青衣青強街 5至 9 號 (招商B場)

#### SALES DEPARTMENT

service code	Sales	TEL	E-mail
	GARY HO	3413 2233	
	JIMMY LAW	3413 2205	
	YUKI LEUNG	3413 2224	<a href="mailto:hkgtwnteam@tslines.com.hk">hkgtwnteam@tslines.com.hk</a>
	IVY (BOOKING)	3413 2206	
	MONA (BOOKING)	3413 2220	

#### DOCUMENTATION

PIC	PIC	TEL	E-mail
	ZOE TANG	3413 2060	
	SALLY LUI	3413 2065	<a href="mailto:si@tslines.com.hk">si@tslines.com.hk</a>
	DIONNE CHAU	3413 2067	